Plastod / Hypor-Dress-BTW
fustella_OF7KLI
REF. 00375 versione 06

NERO | P. 288 | P. 319 | CUT/CREASE | RISERVE

FUSTELLA_OF7KLI
CAMP1185FB13-4

50x
10x8 cm
5x4 cm

LOT

HYPOR
Dress
BWT

AD10020HP-33

33

HYPORDressBWT

Breathable
Waterproof
Thin

10x8 cm

- Medicazione adesiva **impermeabile**
- **Wasserfester**, klebender Wundverband
- Adhesive **waterproof** dressing
- Pansement adhésif **impermeable**
- Medicación adesiva **impermeable**

INDICAZIONI
Medicazione sterile in film per l'assorbimento degli essudati e la protezione di ferite superficiali e post operatorie, sopratutto dall'acqua e dai batteri. Confortevole e traspirante anche nell'uso prolungato. Adesivo ipoallergenico, dermatologicamente testato. Tampone centrale antiaderente per una rimozione senza traumi.

INDICATIONS
Sterile adhesive dressing on film to absorb exudates and protect superficial and post-operative wounds, mainly from water and bacteria. Comfortable and breathable even on prolonged use. Hypoallergenic adhesive, dermatologically tested. Non adhering central wound pad for an atraumatic removal.

INDICATIONS
Pansemen: film adhésif stéril conçu pour l'absorption des exsudats et la protection des plaies superficielles et postopératoires, en particulier de l'eau et des bactéries. Confortable et respirant même pendant une utilisation prolongée. Adhésif hypoallergénique conçu pour les peaux sensibles, testé dermatologiquement. Gaze centrale anti-adhérente pour un retrait atraumatique.

INDIKATIONEN
Steriler Folienverband zur Absorption von Exsudaten und Schutz oberflächlicher und postoperativer Wunden, insbesondere vor Wasser und Bakterien. Komfortabel und atmungsaktiv, auch bei längerer Anwendung. Hypoallergener Klebstoff, dermatologisch getestet. Nicht verklebendes Wundkissen zur atraumatischen Entfernung.

INDICACIONES
Apósito estéril de película de poliuretano para la absorción de exudados y la protección de heridas superficiales y postoperatorias, especialmente del agua y de las bacterias. Confortable y transpirable aun durante un uso prolungado. Adhesivo hipoalergénico, dermatológicamente probado. Almohadilla central antiadherente para quitar sin trauma.

ISTRUZIONI PER L'USO
Pulire, disinfettare ed asciugare la ferita. Applicare la medicazione esercitando una lieve pressione per far aderire bene i bordi alla pelle, evitando di toccare il tampone assorbente. Rimuovere il protettivo dorsale sollevando l'invito blu. Rinnovare all'occorrenza, in base al quantitativo di essudati e allo stato della ferita.

INSTRUCTIONS FOR USE
Clean, disinfect and dry the wound. Apply the dressing by pressing lightly to make the borders well adhere to the skin and avoiding to touch the absorbent pad. Remove the protective liner by the blue band. Renew if necessary according to the quantity of exudates and to the state of the wound.

MODE D'EMPLOI
Nettoyer, désinfecter et sécher soigneusement la plaie et son pourtour. Appliquer le pansement en lissant les bords. Eviter de toucher la gaze centrale pendant l'application. Enlever les couches de protection par la bande bleue. Renouveler quand nécessaire, selon la quantité des exsudés et l'état de la plaie.

ANWEISUNGEN ZUR VERWENDUNG
Reinigen, desinfizieren und trocken Sie die Wunde. Zur Verbesserung der Haftung der Kleberände: üben Sie beim Anbringen des Pflasters leichten Druck aus. Vermeiden Sie dabei, das saugfähige Kissen zu berühren. Entfernen Sie die blaue Schutzfolie durch Abreißen des blauen Streifens. Ggf. erneuern, je nach Zustand der Wunde und Exsudatmenge.

INSTRUCCIONES PARA EL USO
Limpiar, desinfectar y secar la herida. Aplicar las medicaciòn presionando ligeramente para que adhieran bien los bordes a la piel y evitar tocar la almohadilla absorbente. Quitar el protectivo dorsal levantando la banda azul. Reemplazar cuando necesario, segun la cantidad de exudado y la condición de la herida.

Rev. 12-2022

Plastod S.p.A.,
Via W.Masetti 7,
40012 Lippo di Calderara di Reno (BO), Italy
www.plastod.com

PLASTOD

Plastod S.p.A.,
Via W.Masetti 7,
40012 Lippo di Calderara di Reno (BO), Italy
www.plastod.com

Made in Italy
since 1915

HYPOR
Dress
BWT

10x8 cm
50x

Advanced
Wound
Care

PLASTOD

Il dispositivo è sterile solo se la busta è integra.
Sterile unless the pouch is open or damaged.
Le dispositif est stérile seulement si le sachet est intact.
Steril, nur wenn Verpackung unbeschädigt.
El dispositivo es estéril solo si su envoltorio de papel está intacto.

0476 STERILE R

8 015143 003759 REF 00375

MD Dispositivo medico
Medical device
Dispositif médical
Medizinprodukt
Dispositivo médico

21 PAP 81 C/PAP